

# Clackamas Middle College



**Clackamas Middle College**  
**12021 SE 82<sup>nd</sup> Avenue**  
**Happy Valley, Oregon 97086**

**Phone: 503.518.5925**  
**Fax: 503.518.5928**

March 8, 2018

Dear CMC Student:

Congratulations on being nominated and accepting the opportunity to enter into Clackamas Middle College's Pathways to Careers Program. The Pathways to Careers Program allows students to begin their transition over to Clackamas Community College's Harmony and Oregon City Campuses. Classes for the Pathways to Careers Program begin on **Monday, April 2<sup>nd</sup>, 2018.**

In order to help with the communication of this process, we are inviting you and your parents/guardians to attend an orientation session on **Friday, March 16<sup>th</sup> from 12:45 pm to 2:15 pm at the CCC Harmony campus. We will meet in the lobby at 12:45 pm.**

During this session, we will go over rules, procedures, and protocols in order to be successful and remain in our college transition programs. In addition, a tour of the CCC Harmony campus will be given. We will also give out classroom and building assignments for each class along with textbook information. Textbooks will be provided (checked out to the student) for the Pathways to Careers Program and need to be picked up from Crystal at CMC during the week of April 2<sup>nd</sup>.

*Student attendance is required*, so please plan on attending. If you have any questions, please contact our counselors, Michael Ferber and Kami Aguilar. They both can be reached at the following e-mail addresses and phone numbers:

- [ferberm@nclack.k12.or.us](mailto:ferberm@nclack.k12.or.us)
  - 503-519-8-5925 ext. 20
- [aguilark@nclack.k12.or.us](mailto:aguilark@nclack.k12.or.us)
  - 503-518-5925 ext. 21

Thank you for your time and we look forward to seeing you soon!

Sincerely,

Brian Sien  
Principal  
Clackamas Middle College

**Clackamas Middle College**  
**12021 SE 82<sup>nd</sup> Avenue**  
**Happy Valley, Oregon 97086**

**Phone: 503.518.5925**  
**Fax: 503.518.5928**

8 марта 2018 года

Уважаемый студент СМС:

Поздравляем вас с тем, что вы номинированы и принимаете возможность войти в программу «Пути к карьере» в Клэкамасе. Программа «Пути к карьере» позволяет студентам начать переход к Гармонии сообщества колледжа Клакамас и кампусам города Орегон. Занятия для программы «Пути к карьере» начинаются в **понедельник, 2 апреля 2018 года.**

Чтобы помочь в общении с этим процессом, мы приглашаем вас и ваших родителей / опекунов посещать ознакомительную сессию в пятницу, **16 марта, с 12:45 до 14:15 в кампусе ССС Harmony. Мы встретимся в лобби в 12:45.**

Во время этой сессии мы рассмотрим правила, процедуры и протоколы, чтобы быть успешными и оставаться в наших программах перехода на колледж. Кроме того, будет проведен тур по кампусу ССС Harmony. Мы также предоставим классные и строительные задания для каждого класса вместе с информацией учебника. Учебники будут предоставлены (проверены студенту) для программы «Пути к карьере» и должны быть взяты из Crystal at СМС в течение недели 2 апреля.

Студенческая посещаемость необходима, поэтому, пожалуйста, планируйте посещение. Если у вас есть какие-либо вопросы, обратитесь к нашим консультантам, Майклу Ферберу и Ками Агилару. Оба они могут быть достигнуты по следующим адресам электронной почты и номерам телефонов:

- [ferberm@nclack.k12.or.us](mailto:ferberm@nclack.k12.or.us)
- 503-519-8-5925 доб. 20

- [aguilark@nclack.k12.or.us](mailto:aguilark@nclack.k12.or.us)
- 503-518-5925 доб. 21

Спасибо за ваше время, и мы с нетерпением ждем встречи с вами!

С уважением,  
Брайан Сиен  
принципал  
Студенческий колледж Clackamas

# Clackamas Middle College



**Clackamas Middle College**  
**12021 SE 82<sup>nd</sup> Avenue**  
**Happy Valley, Oregon 97086**

**Phone: 503.518.5925**  
**Fax: 503.518.5928**

8 de marzo de 2018

Estimado estudiante de CMC:

Felicidades por haber sido nominados y haber aceptado la oportunidad de ingresar en el Programa Pathways to Careers de Clackamas Middle College. El Programa Pathways to Careers les permite a los estudiantes comenzar su transición a los campus Harmony y Oregon City de Clackamas Community College. Las clases para el Programa Pathways to Careers comienzan el **lunes 2 de abril de 2018**.

Para ayudar con la comunicación de este proceso, los invitamos a usted y a sus padres / tutores a asistir a una sesión de orientación el viernes **16 de marzo de 12:45 p.m. a 2:15 p.m. en el campus CCC Harmony. Nos reuniremos en el lobby a las 12:45 p.m.**

Durante esta sesión, repasaremos las reglas, procedimientos y protocolos para tener éxito y permanecer en nuestros programas de transición a la universidad. Además, se dará un recorrido por el campus CCC Harmony. También daremos asignaciones de aulas y edificios para cada clase junto con la información del libro de texto. Los libros de texto se proporcionarán (se transferirán al estudiante) para el Programa Pathways to Careers y se deberán recoger en Crystal at CMC durante la semana del 2 de abril.

Se requiere asistencia estudiantil, así que por favor planea asistir. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestros consejeros, Michael Ferber y Kami Aguilar. Ambos pueden ser contactados a las siguientes direcciones de correo electrónico y números de teléfono:

- [ferberm@nclack.k12.or.us](mailto:ferberm@nclack.k12.or.us)
- 503-519-8-5925 ext. 20

- [aguilark@nclack.k12.or.us](mailto:aguilark@nclack.k12.or.us)
- 503-518-5925 ext. 21

¡Gracias por su tiempo y esperamos verte pronto!

Sinceramente,  
Brian Sien  
Director de escuela  
Clackamas Middle College

8 березня 2018 р

Шановний студенту СМС:

Вітаємо вас із призначенням та можливістю вступити в програму "Шляхи до кар'єри" в Середній школі Клаклама. Програма "Шляхи до кар'єри" дозволяє студентам розпочати перехід до "Гармонії" та "Орегон". Заняття для програми "Шляхи до кар'єри" розпочнуться в **понеділок, 2 квітня 2018 року**.

Щоб допомогти в спілкуванні з цим процесом, ми запрошуємо вас та ваших батьків / опікунів відвідати орієнтаційний засідання у п'ятницю, **16 березня, з 12:45 до 14:15 в кампусі Гармонії ССС. Ми зустрінемося у фойє о 12:45 вечора.**

Під час цього сеансу ми будемо проводити правила, процедури та протоколи, щоб бути успішними і залишатися в наших коледжів перехідних програм. Крім того, буде надано екскурсію по кампусі Гармонії ССС. Ми також надамо класні приміщення та будівельні завдання для кожного класу, а також інформацію про підручник. Навчальні посібники будуть надані (перевірені студентам) для програми "Шляхи до кар'єри", і їх необхідно взяти з "Кристалу" на КМЦ протягом тижня 2 квітня.

Потрібно відвідувати студент, тому, будь ласка, плануйте відвідувати. Якщо у вас виникли запитання, зверніться до наших консультантів: Майкла Фербера та Камі Агілара. Обидва вони можна отримати за такими адресами електронної пошти та номерами телефонів:

- [ferberm@nclack.k12.or.us](mailto:ferberm@nclack.k12.or.us)
- 503-519-8-5925 ext. 20

- [aguilark@nclack.k12.or.us](mailto:aguilark@nclack.k12.or.us)
- 503-518-5925 ext. 21

Дякуємо за ваш час, і ми сподіваємось побачити вас найближчим часом!

З повагою,  
Брайан Сіен  
Головний  
Клачанський середній коледж

# Clackamas Middle College



**Clackamas Middle College**  
**12021 SE 82<sup>nd</sup> Avenue**  
**Happy Valley, Oregon 97086**

**Phone: 503.518.5925**  
**Fax: 503.518.5928**

Ngày 8 tháng 3 năm 2018

Sinh viên CMC thân mến:

Chúc mừng bạn đã được đề cử và chấp nhận cơ hội tham gia vào chương trình Pathway to Careers của Clackamas Middle College. Chương trình Pathway to Careers cho phép sinh viên bắt đầu quá trình chuyển đổi sang các trường Harmony và Oregon City của Clackamas Community College. Các lớp học cho Chương trình Chuyển tiếp tới Chương trình Nghề nghiệp bắt đầu vào Thứ Hai, ngày 2 tháng 4 năm 2018.

Để giúp đỡ trong quá trình truyền thông, chúng tôi mời bạn và cha mẹ / người giám hộ tham dự một buổi hướng dẫn vào **Thứ Sáu, 16 tháng 3 từ 12:45 đến 2:15 chiều tại trường CCC Harmony. Chúng tôi sẽ gặp nhau tại sảnh vào lúc 12:45 chiều.**

Trong phiên này, chúng tôi sẽ đi qua các quy tắc, thủ tục, và các giao thức để thành công và vẫn trong các chương trình chuyển tiếp đại học của chúng tôi. Ngoài ra, sẽ có một chuyến tham quan khuôn viên CCC Harmony. Chúng tôi cũng sẽ đưa ra các bài tập ở lớp và xây dựng cho mỗi lớp cùng với thông tin sách giáo khoa. Sách giáo khoa sẽ được cung cấp (kiểm tra ra cho sinh viên) cho Chương trình Pathways to Careers và cần được lấy từ Crystal tại CMC trong tuần lễ của ngày 2 tháng Tư.

Sinh viên cần phải theo học, vì vậy hãy lên kế hoạch tham dự. Nếu bạn có bất kỳ câu hỏi nào, vui lòng liên hệ với các cố vấn của chúng tôi, Michael Ferber và Kami Aguilar. Bạn có thể liên hệ với cả hai địa chỉ e-mail và số điện thoại sau đây:

- [ferberm@nclack.k12.or.us](mailto:ferberm@nclack.k12.or.us)
- 503-519-8-5925 ext. 20

- [aguilark@nclack.k12.or.us](mailto:aguilark@nclack.k12.or.us)
- 503-518-5925 ext. 21

Cảm ơn vì thời gian của bạn và chúng tôi mong được gặp bạn sớm!

Trân trọng,  
Brian Sien  
Hiệu trưởng  
Clackamas Middle College